

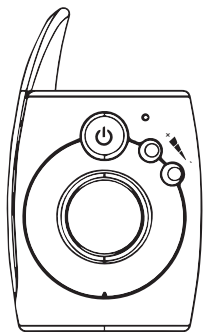
Callowesse[®] **Whisper**

Digital Audio Baby Monitor with DECT

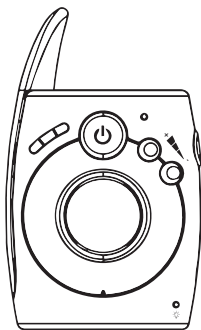


**USER GUIDE - IMPORTANT
PLEASE READ BEFORE USE**

Package includes:



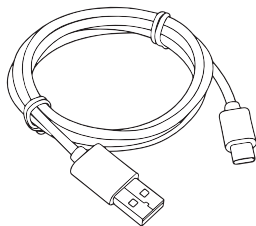
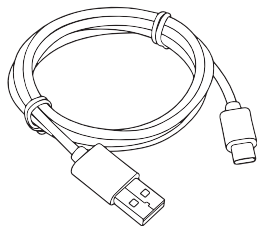
1x Baby Unit



1x Parent Unit



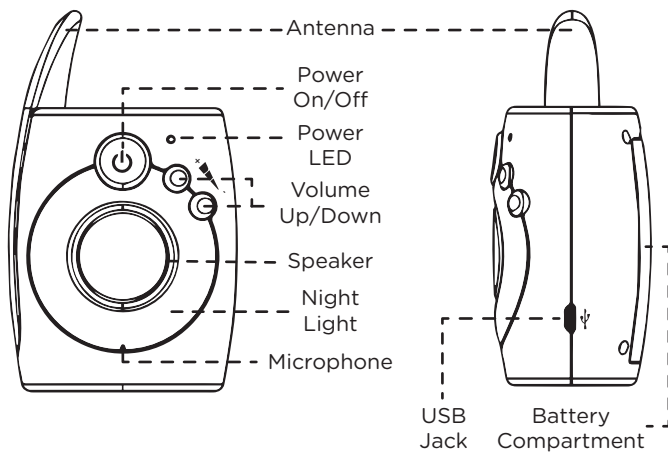
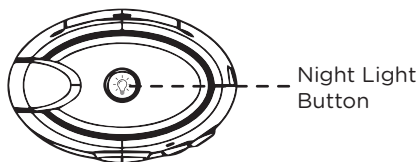
1x User Guide



**2x USB to USB-C Mains
Power Cable**

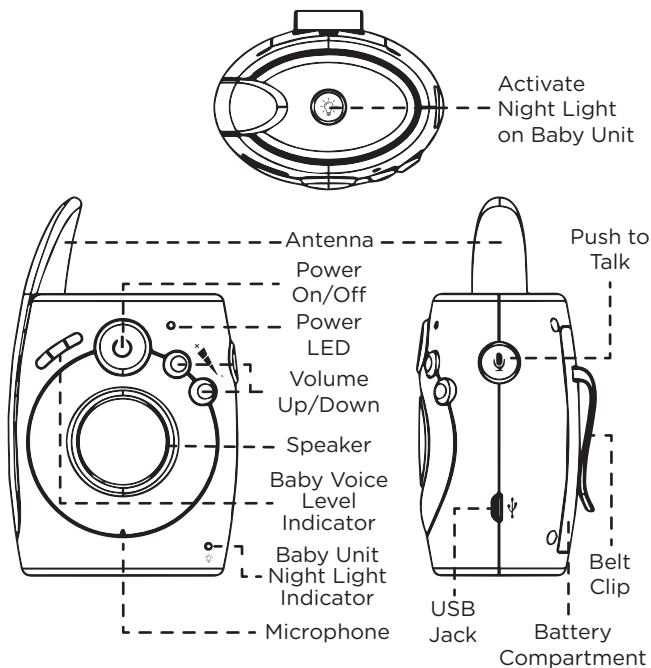
Buttons & Functions:

Baby Unit



Buttons & Functions:

Parent Unit

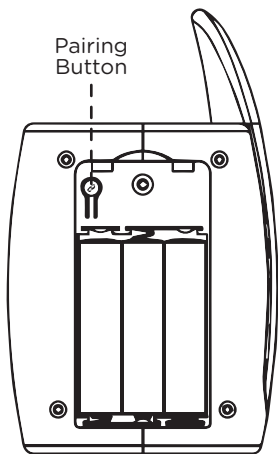


Pairing:

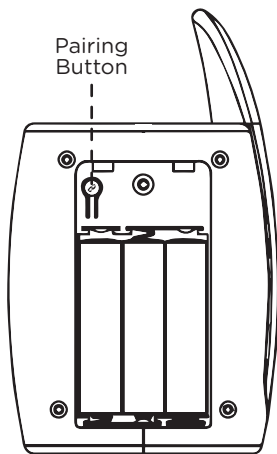
Both units should be pre-paired before use. In the event they are not, or the units lose connection, follow the instructions below to reconnect them.

How to Pair

1. Turn on both baby and parent units.
2. Long press the pairing button inside the battery compartment of the baby unit for around 8 seconds.
(The pair button is shown above)
3. The power indicating LED of the baby unit will flash
4. Press the pairing button inside the battery compartment of the parent unit



Baby Unit



Parent Unit

IMPORTANT:

Both units operated by 3x AAA Batteries (not included) or Mains via USB Cables (x2 Provided).

Always use Alkaline batteries. CRITICAL: Remove batteries before connection to mains power.

Power Supply:

Both units can be operated by 3pcs AAA battery (not included) or USB-C Mains Cables (x2 included)

***** Please remove the batteries when operating the device with the USB-C Mains Power Cables.*****

Low battery indicator and Out of range alert:

When the battery level is running low, the power LEDs of the units turn red indicating it is time to replace the batteries.

For longer monitoring sessions, it is advisable to use DC5V power adaptor (not provided).

If the receiver is too far from the transmitter, it may not work properly. A “beeping” sound will indicate the out of range alert along with flashing volume LEDs. To resolve this, put the two units nearer to each other.

If the receiver is too close to the transmitter you will hear acoustic feedbac. In this case, put the two units away from each other, or turn down the volume of the receiver.

A background noise from the receiver may indicate that the batteries are running low and will need to be replaced. Check that if power LED turns into orange color which means the batteries need to be replaced.

Troubleshooting

Hearing background noise when operating the baby monitor with batteries.

Please check if the batteries are low. Replace them with a new set if power LED has turned orange.

Sudden drop out from the receiver.

If there is no voice being received from the baby unit for long periods, the baby unit will stop transmitting the signal to the parent unit. The parent unit is in VOX mode (standby mode). When there is voice again from the baby unit, it will trigger the parent unit to work again.

Poor signal.

Please make sure the baby & parent units are not out of range. In extreme case, you can try re-pairing.

Electrical Safety

Do not use damaged cables/adaptors. Keep cords away from children. Only use recommended power supplies.

Radio Frequency Exposure & Interference

This product uses 1.8GHz wireless radio frequency. This device complies with RF exposure guidelines. Do not place the baby unit too close to the baby to avoid prolonged exposure. This device may be affected by interference from other electronic devices operating on similar frequencies.

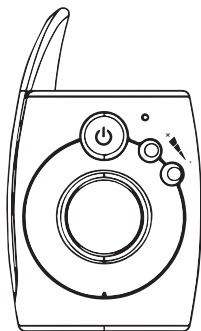
Child Safety

Keep all parts of the baby monitor out of reach of children and babies. This product is not a toy.

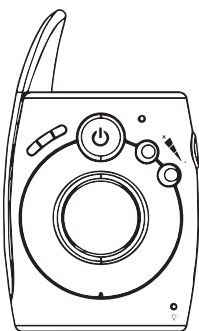
Battery Disposal

Do not dispose of used batteries in household waste. Please recycle according to local regulations.

Das Paket beinhaltet:



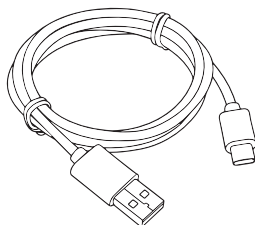
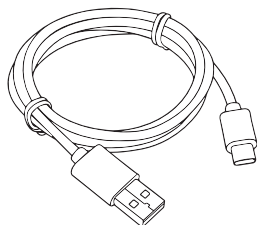
1x Babyeinheit



1x Elterneinheit



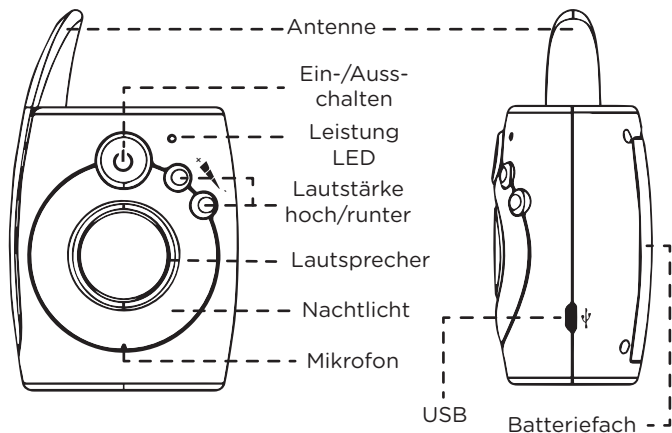
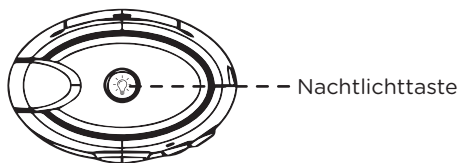
1x Benutzerhandbuch



2x USB-auf-USB-C-Netzkabel

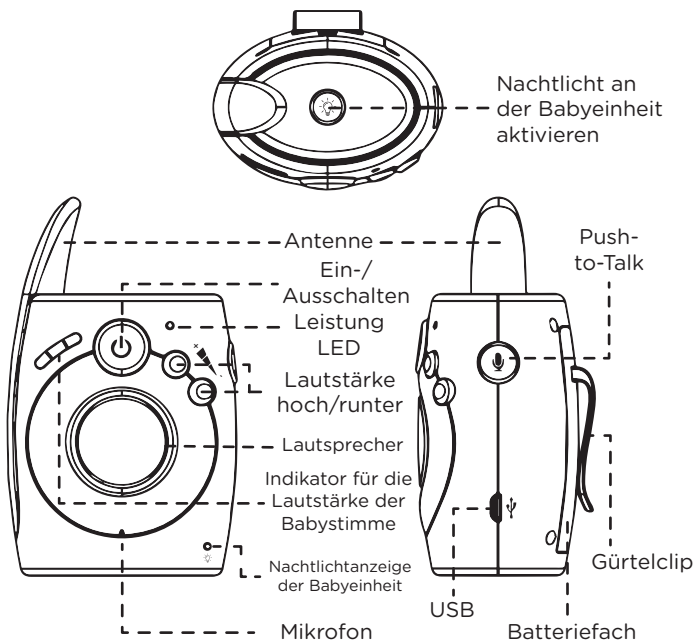
Tasten und Funktionen:

Babyeinheit



Tasten und Funktionen:

Elterneinheit

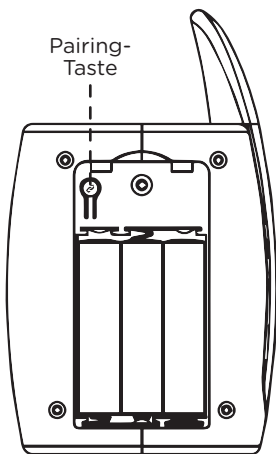


Paarung:

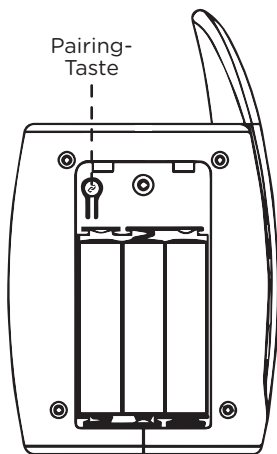
Beide Geräte sollten vor der Verwendung gekoppelt sein. Falls dies nicht der Fall ist oder die Verbindung verloren geht, befolgen Sie die nachstehenden Anweisungen, um die Geräte erneut zu verbinden.

So koppeln Sie

1. Schalten Sie Baby- und Elterneinheit ein.
2. Drücken Sie die Pairing-Taste im Batteriefach der Babyeinheit etwa 8 Sekunden lang.
(Die Pairing-Taste ist oben abgebildet.)
3. Die Betriebsanzeige-LED der Babyeinheit blinkt.
4. Drücken Sie die Pairing-Taste im Batteriefach der Elterneinheit.



Babyeinheit



Elterneinheit

Wichtig:

Stromversorgung:

Beide Geräte können mit 3 AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten) oder USB-C-Netzkabeln (2 im Lieferumfang enthalten) betrieben werden.

WARNUNG:

Bitte entfernen Sie den Akku, wenn Sie das Gerät mit dem USB-C-Netzkabel betreiben

Anzeige für niedrigen Batteriestand und Alarm bei Reichweitenüberschreitung:

Bei niedrigem Batteriestand leuchten die Power-LEDs der Geräte rot und zeigen damit an, dass die Batterien ausgetauscht werden müssen. Für längere Überwachungssitzungen empfiehlt sich die Verwendung eines DC5V-Netzteils (nicht im Lieferumfang enthalten).

Wenn der Empfänger zu weit vom Sender entfernt ist, funktioniert er möglicherweise nicht richtig. Ein Piepton und blinkende Lautstärke-LEDs signalisieren die Reichweitenwarnung. Um dies zu beheben, platzieren Sie die beiden Geräte näher beieinander.

Wenn der Empfänger zu nah am Sender ist, hören Sie eine akustische Rückmeldung. Platzieren Sie in diesem Fall die beiden Geräte weiter voneinander entfernt oder verringern Sie die Lautstärke des Empfängers.

Ein Hintergrundgeräusch vom Empfänger kann darauf hinweisen, dass die Batterien schwach sind und ausgetauscht werden müssen. Überprüfen Sie, ob die Betriebs-LED orange leuchtet. Dies bedeutet, dass die Batterien ausgetauscht werden müssen.

Fehlerbehebung

Beim Betrieb des Babyphones mit Batterien sind Hintergrundgeräusche zu hören.

Bitte überprüfen Sie, ob die Batterien schwach sind. Ersetzen Sie sie durch einen neuen Satz, wenn die Betriebs-LED orange leuchtet.

Plötzlicher Hörerausfall.

Wenn über einen längeren Zeitraum keine Stimme von der Babyeinheit empfangen wird, unterbricht diese die Signalübertragung an die Elterneinheit. Die Elterneinheit befindet sich im VOX-Modus (Standby-Modus). Sobald die Babyeinheit wieder eine Stimme empfängt, wird die Elterneinheit wieder aktiviert.

Schlechtes Signal.

Bitte stellen Sie sicher, dass sich die Baby- und Elterneinheiten nicht außerhalb der Reichweite befinden. Im Extremfall können Sie versuchen, die Kopplung erneut durchzuführen.

Elektrische Sicherheit

Verwenden Sie keine beschädigten Kabel/Adapter. Halten Sie Kabel von Kindern fern. Verwenden Sie nur empfohlene Netzteile.

Hochfrequenzbelastung und -störungen

Dieses Produkt verwendet eine drahtlose Funkfrequenz von 1,8 GHz. Das Gerät entspricht den Richtlinien zur HF-Belastung. Platzieren Sie die Babyeinheit nicht zu nah am Baby, um eine längere Belastung zu vermeiden. Das Gerät kann durch Störungen anderer elektronischer Geräte mit ähnlichen Frequenzen beeinträchtigt werden.

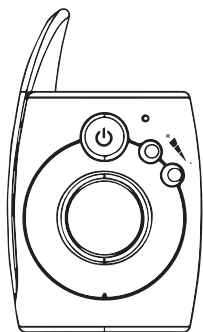
Kindersicherheit

Bewahren Sie alle Teile des Babyphones außerhalb der Reichweite von Kindern und Babys auf. Dieses Produkt ist kein Spielzeug.

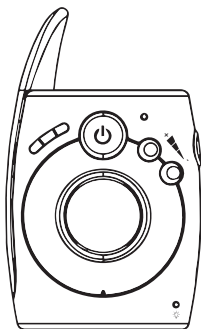
Batterieentsorgung

Entsorgen Sie verbrauchte Batterien nicht im Hausmüll. Bitte recyceln Sie sie gemäß den örtlichen Vorschriften.

Le forfait comprend:



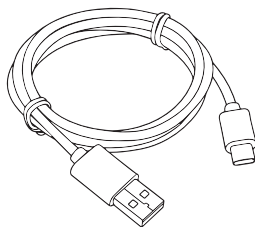
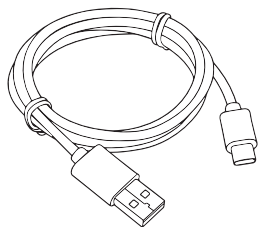
1x Unité bébé



1x Unité Parent



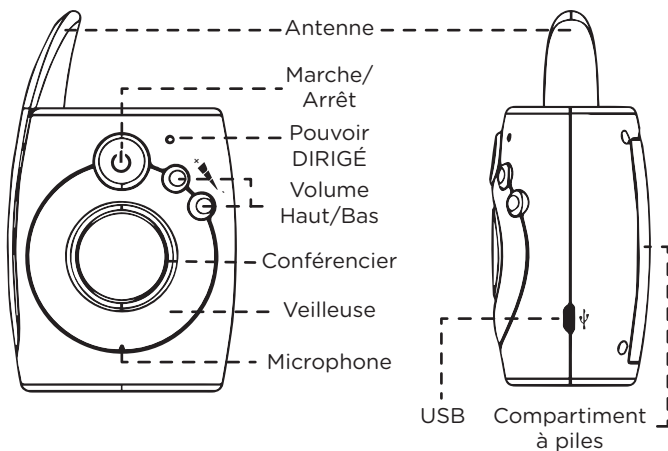
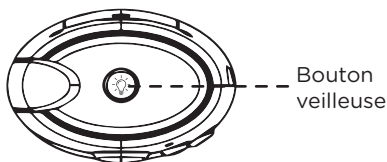
1x Guide de l'utilisateur



2x Câble d'alimentation secteur USB vers USB-C

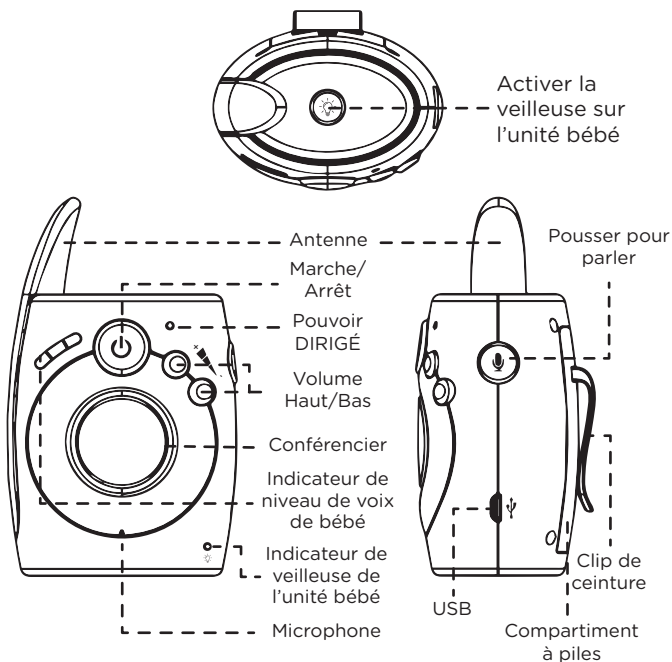
Boutons et fonctions:

Unité bébé



Boutons et fonctions:

Unité Parent

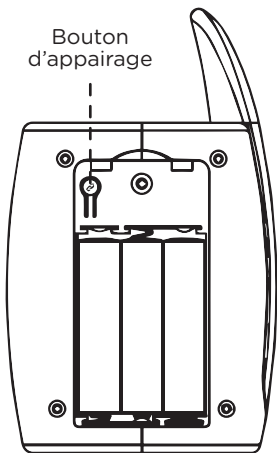


Couplage:

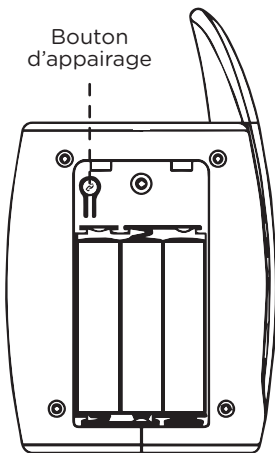
Les deux appareils doivent être pré-appairés avant utilisation. Si ce n'est pas le cas ou si la connexion est perdue, suivez les instructions ci-dessous pour les reconnecter.

Comment jumeler

1. Allumez les unités bébé et parents.
2. Appuyez longuement sur le bouton d'appairage situé dans le compartiment à piles de l'unité bébé pendant environ 8 secondes.
(Le bouton d'appairage est illustré ci-dessus.)
3. Le voyant d'alimentation de l'unité bébé clignote.
4. Appuyez sur le bouton d'appairage situé dans le compartiment à piles de l'unité parents.



Unité bébé



Unité Parent

Important:

Alimentation:

Les deux appareils fonctionnent avec 3 piles AAA (non fournies) ou des câbles secteur USB-C (2 inclus). *** **Veillez retirer les piles lorsque vous utilisez l'appareil avec les câbles secteur USB-C.*****

IMPORTANT :

Les deux unités fonctionnent avec 3 piles AAA (non fournies) ou sur secteur via des câbles USB (2 fournis).

Utilisez toujours des piles alcalines. IMPORTANT : Retirez les piles avant de brancher l'appareil sur secteur.

Indicateur de batterie faible et alerte hors de portée:

Lorsque le niveau de batterie est faible, les voyants d'alimentation des unités deviennent rouges, indiquant qu'il est temps de les remplacer. Pour des sessions de surveillance plus longues, il est conseillé d'utiliser un adaptateur secteur 5 V CC (non fourni).

Si le récepteur est trop éloigné de l'émetteur, il risque de ne pas fonctionner correctement. Un bip sonore, accompagné du clignotement des voyants de volume, indiquera l'alerte hors de portée. Pour résoudre ce problème, rapprochez les deux unités.

Si le récepteur est trop proche de l'émetteur, vous entendrez un retour sonore. Dans ce cas, éloignez les deux unités ou baissez le volume du récepteur.

Un bruit de fond provenant du récepteur peut indiquer que les piles sont faibles et doivent être remplacées. Vérifiez si le voyant d'alimentation devient orange, ce qui signifie que les piles doivent être remplacées.

Dépannage

Entendre un bruit de fond lors de l'utilisation du babyphone avec des piles.

Vérifiez si les piles sont faibles. Remplacez-les par des neuves si le voyant d'alimentation est orange.

Déconnexion soudaine du récepteur.

Si l'unité bébé n'émet aucun signal pendant une période prolongée, elle cesse de transmettre le signal à l'unité parents. L'unité parents est alors en mode VOX (veille). Dès que l'unité bébé réagit, elle se remet en marche.

Mauvais signal.

Assurez-vous que les unités bébé et parents ne sont pas hors de portée. Dans un cas extrême, vous pouvez essayer de les réappairer.

Sécurité électrique

N'utilisez pas de câbles/adaptateurs endommagés. Gardez les cordons hors de portée des enfants. Utilisez uniquement les blocs d'alimentation recommandés.

Exposition aux radiofréquences et interférences

Ce produit utilise une fréquence radio sans fil de 1,8 GHz. Cet appareil est conforme aux directives relatives à l'exposition aux radiofréquences. Ne placez pas l'unité bébé trop près du bébé pour éviter une exposition prolongée. Cet appareil peut être affecté par les interférences d'autres appareils électroniques fonctionnant sur des fréquences similaires.

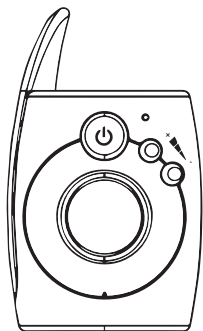
Sécurité des enfants

Gardez tous les éléments de l'écoute-bébé hors de portée des enfants et des bébés. Ce produit n'est pas un jouet.

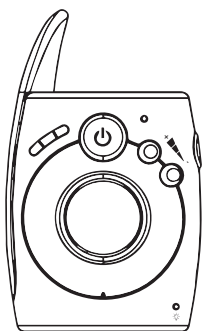
Élimination des piles

Ne jetez pas les piles usagées avec les ordures ménagères. Veuillez les recycler conformément à la réglementation locale.

El paquete incluye:



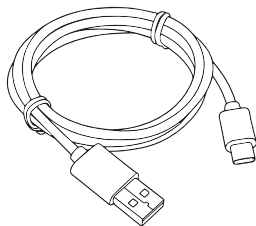
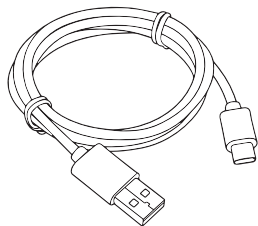
1x Unidad de bebé



**1x Unidad para
padres**



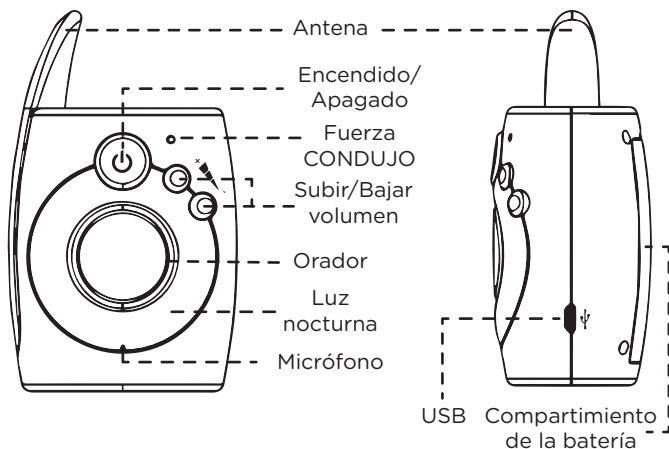
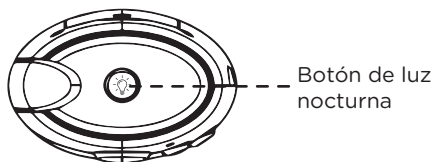
**1x Guía del
usuario**



**2x Cable de alimentación
de red USB a USB-C**

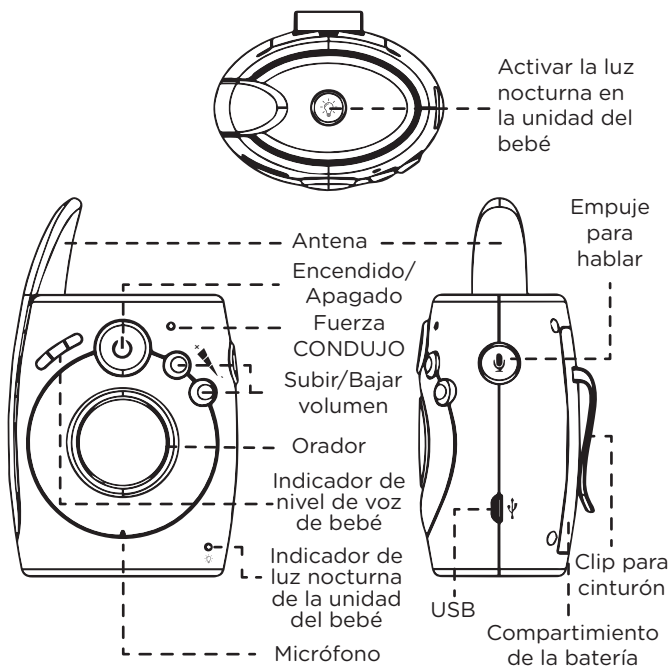
Botones y funciones:

Unidad de bebé



Botones y funciones:

Unidad para padres

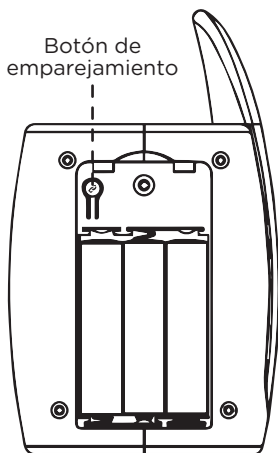


Emparejamiento:

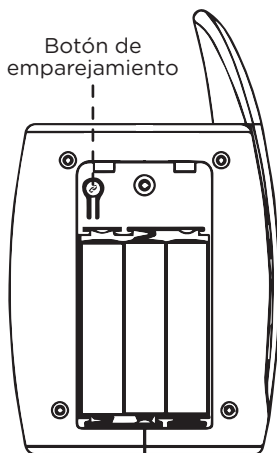
Ambas unidades deben estar emparejadas antes de usarlas. Si no lo están o se pierde la conexión, siga las instrucciones a continuación para volver a conectarlas.

Cómo emparejar

1. Encienda las unidades del bebé y de los padres.
2. Mantenga pulsado el botón de emparejamiento dentro del compartimento de la batería de la unidad del bebé durante unos 8 segundos.
(El botón de emparejamiento se muestra arriba).
3. El LED indicador de encendido de la unidad del bebé parpadeará.
4. Pulse el botón de emparejamiento dentro del compartimento de la batería de la unidad de los padres.



Unidad de bebé



Unidad para padres

Importante:

Alimentación:

Ambas unidades funcionan con 3 pilas AAA (no incluidas) o con 2 cables de alimentación USB-C.

*****Retire las pilas al utilizar el dispositivo con los cables de alimentación USB-C.*****

IMPORTANTE:

Ambas unidades funcionan con 3 pilas AAA (no incluidas) o con la red eléctrica mediante cables USB (2 incluidos). **Utilice siempre pilas alcalinas.**

IMPORTANTE: Retire las pilas antes de conectar el dispositivo a la red eléctrica.

Indicador de batería baja y alerta de fuera de rango:

Cuando el nivel de batería se está agotando, los LED de encendido de las unidades se iluminan en rojo, lo que indica que es hora de cambiar las baterías. Para sesiones de monitoreo más largas, se recomienda usar un adaptador de corriente CC de 5 V (no incluido).

Si el receptor está demasiado lejos del transmisor, podría no funcionar correctamente. Un pitido indicará la alerta de fuera de alcance, junto con el parpadeo de los LED de volumen. Para solucionar esto, acerque las dos unidades.

Si el receptor está demasiado cerca del transmisor, oírás una señal acústica. En este caso, aleje las dos unidades o baje el volumen del receptor.

Un ruido de fondo proveniente del receptor puede indicar que las baterías se están agotando y deben reemplazarse. Compruebe si el LED de encendido se vuelve naranja, lo que significa que es necesario reemplazar las baterías.

Solución de problemas

Se escucha ruido de fondo al utilizar el monitor de bebé con pilas.

Compruebe si las pilas están bajas. Reemplácelas si el LED de encendido se pone naranja.

Caída repentina del receptor.

Si no se recibe voz de la unidad del bebé durante un periodo prolongado, esta dejará de transmitir la señal a la unidad de los padres. La unidad de los padres estará en modo VOX (modo de espera). Cuando se vuelva a recibir voz de la unidad del bebé, la unidad de los padres volverá a funcionar.

Mala señal.

Asegúrese de que las unidades del bebé y de los padres estén dentro del alcance. En caso de emergencia, puede intentar volver a emparejarlas.

Seguridad eléctrica

No utilice cables ni adaptadores dañados. Mantenga los cables fuera del alcance de los niños. Utilice únicamente las fuentes de alimentación recomendadas.

Exposición e interferencias de radiofrecuencia

Este producto utiliza una radiofrecuencia inalámbrica de 1,8 GHz. Este dispositivo cumple con las directrices de exposición a radiofrecuencia. No coloque la unidad del bebé demasiado cerca del bebé para evitar una exposición prolongada. Este dispositivo puede verse afectado por interferencias de otros dispositivos electrónicos que operan en frecuencias similares.

Seguridad infantil

Mantenga todas las piezas del monitor de bebé fuera del alcance de los niños y bebés. Este producto no es un juguete.

Eliminación de las pilas

No tire las pilas usadas con la basura doméstica. Recicle de acuerdo con las normativas locales.

Callowesse[®] **Whisper**

Digital Audio Baby Monitor

UK Distribution By: Callowesse Ltd, Unit 1, Britannia Industrial Estate, Cherry Holt Rd, Bourne, PE10 9LA

EU Environmental Protection - Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice.

This product complies with the UKCA marking requirements and relevant UK statutory instruments including the Electrical Equipment (Safety) Regulations 2016, EMC Regulations 2016, RoHS Regulations 2012, and WEEE Regulations 2013. Do not dispose of with household waste



Made in China

